

Paris hors-piste

Affaires juridiques et constitutionnelles, c. permanent
 Mot. tendant à autoriser c. de faire étude, 505-10, 515-19; mot.
 d'am. et décision Prés. du Sénat sur rappel au Règlement,
 533-37; a. mot. originale, 544, 545; mot. d'am. rejetée, 545

Aspects économiques et sociaux, 518-19

Cadre législatif et réglementaire, 506, 518

Choix du c. chargé de cette étude, débat, 505-10, 516-19

Code criminel, 507

Min. Agriculture, déclaration, 516-17, 733-34, 750-51

Opinion partagée du public ainsi que des prov. sur législation, 516

Relance publicitaire des loteries, appât dangereux, 508

Répercussions sur la société, 506, 518

«Zones de commercialisation locales», 506

Orateurs: les hon. sénateurs

Argue, H., 536, 537

Asselin, M., 508, 509-10, 518, 519, 537

Flynn, J., 515, 516, 519, 534, 535, 536

Goldenberg, H. C., 507, 510

Grosart, A., 506-07, 517, 518, 519, 535, 536, 537

Hicks, H. D., 507

Langlois, L., 507, 519, 535, 544

Molson, H. de M., 508

Olson, H. A., 518

Perrault, R. J., 505-10, 516, 517

Petten, W. J., 537, 544, 545

Riley, D. A., 506, 508, 509, 510, 537

Robichaud, L.-J., 469, 508, 518-19, 534

Rowe, F. W., 509

Sparrow, H. O., 515-16

van Roggen, G. C., 536

Walker, D. J., 507

Williams, G. R., 509

Parlement

Compte rendu officiel (*Hansard*), augmentation du prix d'abonnement, 632, 717, 833-34

Dissolution de la 4^e session, 30^e Législature, 26 mars 1979

Messages entre les deux Chambres, recours au Règlement, 234

Décision du Prés., 271

Programme *Canada au Travail*, documentation aux sén. insuffisante, 561, 564-65

Remaniement du Cabinet, 267

Remise d'insignes aux députés, 751

Pays baltes

Visiteurs de marque au Sénat, 566

Pêcheries

Accord CIPAN, prises des pays étrangers, 618-19

Voir tableaux à la p. 631 de l'app.

Affaires étrangères

Canada—États-Unis

Pêche au flétan, côtes Est et Ouest

Entente provisoire frontières maritimes, 463-64, 495

Accord trouvé inacceptable par pêcheurs de la C.-B., 567

Canada—France

Différends frontières maritimes, St-Pierre-et-Miquelon et T.-N., 495, 512

Barre, visite premier min. français, entretiens à ce sujet, 526, 593

Atlantique

Extension limite 200 milles, 145

Intentions gouv. touchant les pêcheurs, 25, 88

Commission Sinclair, réglementation du Pacifique, 469-70, 503

Transformation du poisson en mer au moyen de navire-usine, 503

Excédent canadien de poissons offert à l'étranger, 480

Liste des réserves, 480

Pêcheries—suite

Frontières maritimes, Canada—É.-U., 256, 282

Halifax, projet de fermeture laboratoire de recherches, 449

Îles-de-la-Madeleine, chasseurs de phoques

Indemnisation insuffisante pour ceux qui ont accepté d'interrompre cette chasse en 1979, 504-05

Protestation contre cette chasse, 733, 750, 810

Révolution Congrès américain, réaction gouv. canadien, 810

«Ministère des Pêches et des Océans»

Enseignes, controverse, 223, 237

Proposition d'institution, 88, 223

N.-É., projet de fermeture laboratoire, 65, 124-25, 145, 147-48

Programme d'achat de maquereau en conserve, 412

Terre-Neuve et Labrador

Humber-Saint-Georges-Sainte-Barbe, 308

Pêche à la crevette, 479-80

Pêche du maquereau et du calmar, 309, 479

Statistiques des prises entre Port-aux-Basques et Cooks Harbour, 309, 479

Pensions

Groupe de travail interministériel spécial sur les pensions, rapport, question, 750

Période des questions

Rappel au Règlement, 606-07

Périodiques. *Voir* Journaux et revues, articles de

Perrault, hon. Raymond Joseph, C.P., leader du gouvernement au Sénat**Bills**

Assurance-chômage, b.m. C-14, 421, 428

Caisse d'aide à la santé, b.m. C-2, 691, 692-93, 695, 700, 701, 702, 703, 706, 707, 708, 712, 713

Déclaration au sujet de la recommandation du c. annexée au rap. c., 712, 713

Criminels fugitifs, b. S-9, 298, 358

Énergie, approvisionnements, b. C-42, 844, 845

Impôt sur le revenu et allocations familiales, b.m. C-10, 305-06

Pouvoir d'emprunt, b. C-7, 251

Services postaux, maintien, b. C-8

Débat sur horaire, 20-21, 22, 23

C.-B., aide financière en cas de calamité, 155

Comités permanents

Affaires juridiques et constitutionnelles

Autorisation étudier teneur du b. C-9, Référendums au Canada, 458-62

Mot. tendant à autoriser le c. à faire étude et rap. sur paris hors-piste, 505-10

Constitution du Canada

Diefenbaker, très hon. John, extrait discours 1960, 46

Rôle de la monarchie et du Gouverneur général, 45

Sénat, réforme

«Chambre de réflexion», 46

Évolution d'un Sénat centenaire, 45

Représentation régionale, 47

Discours du trône, mot. Adresse en réponse, 42-48

Économie canadienne

Création d'emplois, 42, 43

Énergie, découvertes pétrole, gaz uranium, etc., 44

Inflation, 47, 48, 155, 156, 157, 166-67

OCDE, statistiques, 42, 43

Restrictions gouvernementales, 44

Statistique, indice des prix, 166-67

Tourisme, 42-43